

SAINETE NOU.

LA AVARICIA CASTIGADA

PER LA

ASTUCIA DE TINETA

PERSONAS.

Simon Guirneu, pagès.

Layeta, sa neboda.

Pauet, son pretendent.

Bertran. } *Mosos de Simon.*

Antonet. }

Un Alguacil.

Tinyeta, pillo.

Bigorra, Xalet.

Tamborinada.... } *Pillos.*

Gargall.....

Gandalla.....

Un Alcalde de Barri.

*Mosos de la Escuadra que
no parlan.*

*Lo teatro figurará una casa de Pagès de las
Corts de Sarrià, de la cual surt Simon, com
ue trau á Bertran de casa ab un basto.*

Simon.

*Pásam la porta, balitre,
marcham de casa, bergant,
toca las de Villa-Diego,
grandisim lladre aprobat,
¿pensas que son per ventura*

los bens que tinch mol guanyats?
 ¿Usurpats en algun órfan
 ó á la inocencia rubats?
 mes gotas de suo me costan
 que arenas no té lo mar,
 sen pues de aquesta manera
 replagats ab tan de afany
 com tu, grandíssim canonge,
 axis mels has de pillar?
 no té remey, marxa, marxa
 al infern allí á robar
 si no y trobas altra cosa
 las banyas de Satanas.

Bertran. Pero home del diantre.
 cualsevol se pensará
 si sent aquestas paraulas
 queus' y pres un dineral
 per una mica de vi...

Simon. Grandisim bergan del art,
 ¿que no sé jo lo que y habia?
 ¿a mí una mica m' dirás?
 mes de mitg traves de dit
 ni habia al porró quedat.
 que per bernar lo guardaba...
 No se Deu com me fa está,
 com not' trencó las costellas (amenasa)
 ó not' parteixo lo cap;
 pero vestlaman de casa.

Bertran. Ja estich resolt á marchar
 y aixis pageume el salari
 que dema compleix mitx any.

Simon. Lo salari... casi, casi,
 com si mu deyas, Bertran,
 sapigas que mel deturo
 per lo vi que mas pillat
 y aixis, veslu á buscar an-tuerpia.

Bertran. Avaro del botaban,
 ¿dons per un xiquet de vi
 sem boleu beurer la sanch?
 per vida del mon dolent
 que ó be me habeu de donar
 los diners de estos sis mesos,
 ó morireu á mas mans.

Simon. Acostat, estrafalari,
 que del primer dal-tabaix
 que t' dono al mitx de la testa,
 t' envio á la eternitat.

Bertran. ¿que faren vos vell y sech,
 si ja esteu á pun de entrar
 agafat ab la avaricia
 al calaboso infernal?

Simon. Acostat doncas si gosas (Se aparta,
 vejam com guapo serás.

Bertran. Ay Senyor! pobre xaruch.
 (Se embesteixan, y Bertran lo agafa
 per lo coll.)

non tinch per un esmorsar.

Simon. Asistencia que me escanya.

Bertran. Ningü vos la donará,

Simon. Anton... Laya... Zeferino.

Bertran. Be podeu baladrejar.

Simon. Per mor de Den asistencia.

Surtan la Layeta y Anton.

Layeta. ¿Que son aquets crit Bertran?

¿qué es aixó? ¿que teniu, oncle?

¿que sempre us heu de brallar!

Antonet, per amor de Deu,

Despartiulos, no fos cas

(los volen despertar)

que la vida de un ó altre

sens anes á pasejar.

Simon. Dexeume, ningú m' detinga.

Bertran. L' anima os tinc de llevar.

Anton. Anem, vamos, reportarse,
sino per vida de tal
que men bairx á troba l' Batlle.

Layeta. Antonet no ho fasis pas.

Simon. Que ho fasia poch se men dona,
aixís el gust me darà
de veurer un valent pillo
pasar-lo Boria-val.

Bertran. Per vida de...

Layeta. Ten cachasa,
reportat un poch, Bertran,

y vos Oncle, ¿quins motius
teniu?

Simon. Bastan relevants.

Layeta. Per poder tractar de pillo...

Simon. Perque en el furt li atrapat.

Layeta. ¿An al Bertran de aqueix modo?

Simon. Nom vingas á atarantar.

cuant li dich senyal que hu es.

Layeta. Aquest no es prou senyal.

Simon. O es lo porró, quel canalla
sens anima lo ha deixat,
y ell ab veus mudas presenta
lo mes viu testimonial.

Layeta. Si als que teniu á casa
lo menester nols faltas
y nols fesen estar sempre
casi esclatarse de fam:
cuant queda alguna coseta
(que aixó casi nos ven may)
per taparse la garona
no la haurian de sarpar.

Simon. Nols falta lo necessari
per anarse sustentant,
lo menjá es per sostenirse
pero no per afartas.

Layeta. Mes, Oncle, veniu aquí,
jo vos tinch de parlar clar:
la vida que vos nos feu

no es capas de alimentar
no dich á home, ni donā,
sino al mes minim pardal,
un ou per tres cada dia
encara nons ve á tocar;
lo vi, ni mirá l' dèxeu,
á nal pa, poseu senyal;
cols, bledas y altres verduras
que cullia de la eretat,
las mes dolentas y pocas
tenim de estiraguenyar,
en suma, no podem viurer,
ó hem de morirnos de fam,
ó cuants som en esta casa
per forsa habem de robar.

Anton. A dit mol be la Layeta,
sempre am de estar batallan,
ab lo Senyor Cori-mori,
sens trobar cap cordial.

Simon. Com' y ha dell sembla que tots
contra de mi conjurats
voléu ferme torpar boitx,
pero no hu lograreu, pas
fins aquesta batxilere
preten ferme de advocat.
Mes nó me admira saben (á Bertran)
que li fas de tès galan
per tractar el currutaco,

mes vos censarén en va
perque jo contra de tots
seré un aserrim fiscal.
Tinch la paella pel manech,
tu de casa marcharás (á Bertran)
sens cobrar ni un diner,
y aquesta nos casará (á Layeta.)
sense donarli llicencia,
pues son pare ba deixár
que no li entregués lo dot
si percas prenia estat
ab un subjecte que fos
contra de ma voluntat.

Anton. Per no afloxar la moneda,
sempre y troborá altercats.

Bertran. Pues jo marxaré de casa,
mes vos juro en veritat
que de una ó altre manera
me la teniu de pagar,
pues faré: mes la esperiència
millor que jo parlará. (Sen vá.)

Anton. Tan mateix es conciència
veurer que el pobre Bertran
tinga de marchar de casa
sense cobrar un jornal.

Simon. Si tu me enfadas també
lo mateix camí farás,
tots vos trobo al darrer full,

qui nos vulguia subjectar
á obeirme que sen vagia
que de mosos ni ha sobrats:
ves á compondrer las cosas (*á Anton.*)
que vull anar á ciutat.

Anton. Vas á lo quem maneu:
geni mes endiestrat (*á part.*)
ni mes avaro, en ma vida
crech que se puguia encontrar,
mes sense mourem de casa
jo lo pelaré com un nap.

Simon. Tu Layeta, tenta compte,
mira be lo que farás,
reflecciona que te importa
guardar la mia amistat. (*Sen vá.*)

Layeta. Jo faré lo que me acomodia,
mes per quant al mont y ha
no dexaré de ser tota
de mon queridisim Pau.
L' Oncle me negará el dot,
pero medi nons faltará
per ferli traurer lo fetge
ab tot son genit tacany;
mes lo meu noy aquí ve,

Pauet del cor adorat:::

Surt Pauet que anirà mol pitrimeta.

Pauet. estimadisima Laya.

objecte de mi apreciat.

iman de tots mos sentits,
de mas potencias encant,
dixós qui arriba á ta vista
y mes dixós lo que tindrà
lo logro de ser lo duenyo
de tota ta voluntat!
de tot quant veix en lo mont
ninguna cosa me atrau
tan com ta hermosa persona
á la que amaré constan.

Layeta. Pauet, sempre seré tua,
no tens que titubejar;
no estimaré altre subjecte
aunque que visca deu mil anys,
en quant á mi, tos desixs
prometo ques cumplirán,
pero lo que tinch que temer
que com lo Oncle apoderat
está de mi y de mon dot,
llicencia nom donará
per poderme casar ab tu,
y el que es mes, me negará,
lo dot, pues sempre mu diu
y aixis tu me aborrirás.

Pauet.

Aborrrirte! aixis me miras?
¿de mi un pensament tan baix
arribas á fer, Layeta?
te figuras tu per cas

que jot vull per los diners?
 si tot lo Perú plegat
 me arribasen á oferir
 ó be ta estimada má
 sense ninguna riquesa,
 veurias com al instant
 aquell ab tots sos tresors
 fora de mi despreciat,
 y ta ma perferiria
 á tot son rich mineral.

Layeta. Caram! doncas molt me estimas!

Pauet. Molt mes del que y ponderat.

Layeta. Pues si es aixis, com permets
 que visca sempre penant
 baix lo poder de aqueix Oncle,
 pitjor quel de Pons Pilat,
 encara no y á un quart d' hora
 que ha jurat y rejurat
 que nom casaria ab tu,
 que la sua ha de pasar,
 y per privarnos del tracte
 á despatchat lo Bertran
 tractantlo de pillo y lladre
 pitxor quels del camí ral,
 veyas tu si pot sofrirse.
 desvergunyiment tan gran.

Pauet. ¿Y no y ha un anima crua
 que en aqueix vellot malvat

Layeta. li sapia robar la crisma?
 Qui vols quel robia, Pau?
 si crech que té los diners
 dintre algun pou enterrats,
 sols unas sis centas lliuras
 (per anar negociant)
 sé que porta sempre á sobra
 ab duros d' or, tan pitjats
 y tan lligats ab la faixa
 que no si poden girar,
 cuant dorm, no sé ahont sels fica,
 perque per molt que hem probat,
 fillet meu, ni en cel ni en terra
 los y hem poguts atrapar.

Pauet. ¿Y el Bertran que es tan esponja
 algun medi no ha pensat
 per poderlosi fer corra?

Layeta. Qui diantras lo pensará
 cuant es cosa tan difícil.

Pauet. ¿Per poderlo enganyar
 no se yo lo que faria!
 no per la gran cantitat
 sino sols per burlarlo;
 pues ell no troba embarás
 en que mos casein los dos
 lo troba si, en afluxar
 la moneda, com buy dia
 mes de quatre pares fan

que per no dar res de dot
fan l'ull gros, deixan entrar
dintre de casa als fadrins,
y cuant son enamerats
los negan á la minyona,
¿saps perque? perque alterats
se casen contra son gust
y guarden lo dot tancat
fent triunfar á la avaricia
contra lo amor filial,
axis vol fero ton Oncle.

Layeta. ¡Lo poguesem enganyar
y pisparli los diners!

Pauet. Ara m' ve un subjecte al cap
que si li deyam mol fora
que nol sapigués pillar.

Layeta. ¿Y qui es?

Pauet. Un perdulari
que te una vivesa gran
per enganyar cualsevol,
¿no has sentit anomenar,
per Barcelona, an *Tinyeta*?

Layeta. ¿No es un que sempre está
envers la Pascataria?

Pauet. Ell mateix.

Layeta. Però be, Pau,
¿ab unas mans tan dolentas
jans y podrem esposar?

vull dir que nons castiguesen
si la justicia el pillás.

Pauet.

Calla, dona, no pretench
si se arriba á eesacutar,
mes que de ferli una Burla,
pendrerli la cuantitat
ques lo dot quet perteneix,
pagar al pobre Bertran
los sis mesos de salari,
ques mol just y regular,
y tot lo demes que quedia
despues li farem tornar;
de aquest modo ans casarem
y si percas arribás
á oídos de la justicia
¿de qué ans poden castigar?
ames que no permetia
si se arriba en aqueix cas
que los tampoch per sorpresa
per no causarli un espant,
sino alguna estucia
de las que an *Tinyeta* sap.

Layeta. Sen aixis, ja mi avinch,
pero aquí vé lo Bertran.
Surt Bertran tot recatantse.

Bertran. ¿Es fora, casa l' Juen?
¿Nou veu vuste, senyor Pau,
quin modo de matar pusas?

después de habé estat tans anys
servinlo aquí com un feda...

quin pago ni he replegat

Layeta. No cridis gaira que s' dintre.

Bertran. Layeta, me tinch de venjar.

Pauet. Ara tractaban nosaltres

un modo que sis logras

tu podrias satisferte,

es dir cobrar tos jornals

sens tenir per la venjansa

de intentar cap disverat,

de altre part tambe nosaltres

lograriam que suás

lo dot que per la Layeta

te tans anys depositat,

y ans podriam casarnos

que es lo quels dos anelam.

Bertran. Està mol bé, pero, home,

; com diantres se farà

per ferli traurer la mosca

Pauet. Deixat de cuéntos, Bertran,

y escolta l' meu pensament,

jo pensaba:

Surt Antonet tot apresurat.

Anton. Senyor Pau.

Layeta, per amor de Deu,

Bertran cuitat á escapar

que surt l' amo á tota presa.

en aqueix mateix instant,

Layeta una hora ha quet busca.

Layeta. Antonet, saps ahont va?

Anton. Jo crech que va á Barcelona

pues me ha manat preparar

una gran sistella de ous,

cuatre pollas y dos galls.

Pauet. Bertran, la campanya es nostra,

á la rambla m' trobarás,

lo temps urgeix; ahur, Laya,

dins poch temps hem de cantar

un solemnisim Te-deum,

per un avaro enganyat.

Layeta. A Dios, Pauet del meu cor,

deu vulga veyem lograts

nostres castos pensaments.

Pauet. Contan aixis, y habiat.

Layeta. Pues en tan quel temps arriba...

Bertran. Mentras espero lo instant

de llevarli la corpenta

en aqueix vellot malvat....

Pauet. Digan tots ab una veu

plena del fervor mes gran...

Guerra contra la avaricia,

viva lo amor y llealtat.

Tots. *Guerra contra la avaricia,*

viva lo amor y llealtat.

Lo teatro figurará un tros de vista de Pescateria, y dos portals semblants als de Procura é Iglesia de Monserrat: ab un padris estará asentat Tinyeta, ab molta cachasa fumar un cigarró; y despues de haber cantat los quatre versos seguens, se aixeca, y ab molta urbanitat fa la relació que segueix.

Canta.

Ques donguian batallas,
que escriguian historias
y quels homes brillian
per las bonas obras,
poch se men dona, poch se men dona.
Pero que jo visquia
á la Balitrona,
seguint una vida
de poca vergonya.
molt me acomoda; molt me acomoda.

Represent.

No y ha vida com la meba,
ningunt tinent general
la pasa, com jo la paso
ab tans honors y picats.
No tinch res, y tinch mes que ell,
pues sens tenir res desat
tinch tota y cualsevol cosa,
que sem paseja pel cap,
tinch ofici que tots saben

que es com un art lliberal,
pues no paga ningun petxo
antes al que mes ne sap
li pagan á las espatllas
un dret de dexuplinat.
es::: un especie de musich...
pues toca la orga, sarpan,
salteri, arpa, guitarra,
y tot instrument brillant
que es puguia tocá ab las unglas
ó que es puguia esgarrapar.
Tinch lo nom de texidor,
perque sempre estich tirant
en lloch de la llansadora
los sinch ditets de la ma.
Tinch lo titol de canonge
sens vestir pells, ni murat.
Tinch vergonya mes que un altre
perque com may ne gastat
puch dir la conservo tota
la que Deu me va donar.
Sense tenir cap subsidi
ni ser de cap germenat
nom falta lo asistent
si per cas ne estich malalt,
pues encara no comensa
á dolorejarme 'l cap,
al hospital falta gent

y me ni vaitx pian... pian.
 Si me atrapa algun esbirro
 en alguna broma ó frau,
 ell me porta á la gargela
 mes tambe me dona menjar.
 Per fin, may me falta res,
 de tot sempre estich sobrat,
 ni tinch de gastá escriptori
 ni maleta, ni calaix,
 pues tot mu guardan los altres
 y vatx ab tot desembras.
 Sentat en aqueix pedris
 de la peixosa real,
 domino un petit ecsérsit
 del cual so lo capitá,
 tinch dotse ó tretse xerrichs
 tan habils de jochs de mans,
 que no deixan pescatera
 á qui no li plantian l'am.
 Aquí sentat los espero
 mentras ells pescan sens am,
 y acabat de fer la cusia
 de tot lo que haurán pillat
 ne anirem á fer taral-la
 en casa el Beco. Pistraus.
 No hia vida com la meba,
 ni ab res la pensí igualar
 (ja 'u he dit) ab sas riquesas

un capitá general.

*Se asenta continuan á fumar, ó trinxar al-
 tre cigarro, y surtan Pau y Bertran al bas-
 tidor.*

Pauet. Ja ti dit, Bertran amich,
 del modo que 'm de lograr
 la nostra pretenció;
 sols an Tinyeta podrà
 ab una de sas astucias
 ferli aflujar los picats.

Bertran. Avuy vindria molt be
 pues juntament estarà
 l'amo per sas diligencias
 á dintre de la ciutat
 ¿Si veyesem an Tinyeta...

Pauet. Dificultos no será,
 que sempre perqui s' paseja
 pues aquí te los reals.

Bertran. Si no me enganyo, alli observo
 un Sansculot asentat
 sens dupte que será ell.

Pauet. Ell es niagun dupte y ha.
(se acostan en ell fenli al una cortesía)
 Salva vivisim Tinyeta.

Tinyeta. Qué se ofereix, senyor Paul!
 ¿so útil en alguna cosa
 ¿y á res que traigimar?
 parli, que sempre á servilo

Pauet.

sap que estich aparellat.
 No hi ha que tragar cosas,
 altre asunto ben distant
 es el que nos porta aqui. (*ab secret.*)
 Mira: ans veyem atrapats
 y per un canalla avaro
 casi sitiats per fam.
 Simon Guirneu, el pagès
 de las corts de Sarrià
 te una nevoda bunica
 la cual estich festejan,
 y ell que li guarda l' dot
 que son pare va deixar
 que son quatre centas lliuras
 per lo dia que 's casás
 per quedarse ab la moneda
 nom fa sino despreciar:
 en aqueix minyo tambe
 debentli mes de mitx any
 de salari, tel á tret
 casi ab lo cul atoscat,
 en fi tel á despedit
 com un lladre lo mes gran,
 y á mi desaucian mos mérits
 me acaba de despatxar
 prometent á sa nevoda
 que ab mi nos casará may,
 en fi ell á Barcelona

sabem que alhuy arribat
 ell porta diners á sobra
 (segons indicis) bastans
 pero 'ls porta dins la faixa,
 amiguet, molt apretats.
 Jo se ahont arriba ta estucia...
 si tu 'l sabias robar....
 tots fariam bon negoci,
 jo quem podria casar;
 aqueix minyo cobraria,
 y tu com es regular
 acabada la farsa
 serias gratificat.

Tinyeta.

¡Valgam Deu parat me quedo!
 ¡Senyor Pau quant ha parlat!
 per dirme si robaria!
 no sap senyor Pau, no sap,
 que d' las mans den Tinyeta
 ningú sen pot escapar:
 ¿que faré surtir diners
 per mes que sian ficats
 dintre del cul d' un curista
 que 's lo puesto mes desat?
 ¿que si combe robare
 la cota de Pons Pilat
 la gorra del rey Herodes
 y la perruca á Cayfas
 ¿pues perquè tanta parola?

ensenyim l' home, y avant.

Bertran. L' home jous l' ansenyaré,
pues per aquí ha de pasar
porta una sisella d' ous.

Tinyeta. Ous porta? ja tinch pensat (*prompte*)
lo modo de ferli l' ou...
mes la esperiencia dirá,
senyor Pau á retirada
que jo aniré entre tant
á prevenir los trastets,
y á fer estar mos parcials
per un acas amanits,
aquest home quedará (*pren de la ma*)
per ensenyar lo subjeete
mes tot contiú per guanyat.

Pauet. Ab tu ma fortuna fio,
gran Tinyeta Deu te guart. (*sen va.*)

Tinyeta. Senyor Pau hasta la vista
vos feligrés entre tant
que estich component las cosas
anéu per aquí observant
si acas lo veyeu venir
veníume luego á avisar.

Bertran. Jo prou ne estaré á la mira
quedaune ben descansat.

Tinyeta. Pues Tinyeta á la batalla
aquí t' tens de acreditar
ab una de las astucias

y fer ta fama inmortal.
Peró aquí venen los meus
Gandalla, Tam borina,
Xalet, Gargall y Bigorra,
ja veniu de replenir
la minestra necessaria
per tots los capitulars?

*Hauran anat surtin los minyons, Gandalla,
Gargall, &c. ab altres pillars que no parlan.*

Gandalla. Jo hi pillat tretse sar linas.

Bigorra. Jo un formatje y fet saltar
(*cada un treu lo que diu*)
ab un feligres panarra
baxat de la Vallclaran.

Gargall. Jo aquets tres pans de crostons.

Tamborin. Y jo aquestos dos forchs de alls,
que serán per ali-pli.

Xalet. Jo aquestos dos bacallans.

Tinyeta. Pues tot á casa la lloca
aneuho á descarregar,
pero mireu, necesito
en aqueix mateix instant
un dels capots de hortelana,
un vestidot de soldat,
una jupota dolenta
dos crosas y dos pegats.

Gandalla. Amigo ó tindras á luego
que el capot vas á pillar

- Vigor.* á la primera hortolana. (*Sen va.*)
Gargall. Jo'l vestidot de soldat. (*Sen va.*)
 ab un sastre dels Encans (*Sen va.*)
Xalet. Y jo las crosas al coix
 que capta fora el portal. (*Sen va.*)
Tamborin. Jo doncas un drapot negra
 per ferne los dos pegats. (*Sen va.*)
Tinyeta. ¿Hi aurá cap Grande de España
 que tinga mes puntuals
 á tots los sens servidors
 com jo tinch estos parrachs
Surt Bertran molt alterat.
Bertran. Ay! Tinyeta l' amo be...
 (*Tots miran dintre*)
 miranlo... ses deturat
 al devan de aquella entrada.
Tinyeta. ¿Es aquell que está enrahonant
 ab aquellas dos pagesas?
Bertran. Ell mateix.
Tinyeta. Pues amagás.
 ¡Ay, ja venen los xerrichs
 á bon punt!
Surtan G. Tot aquí está
 (*Cada un li dona son trastot*)
 sens faltari ninguna cosa
 tot cuant nos has demanat.
Tinyeta. Donchs toqueu á retirada,

- mes quedeus atalayan
 per aquestas locas calles,
 per si succehis lo cas
 que vejesen un esbirro
 poderme luego avisar.
 (*Als xerrichs secret.*)
 Una expedició secreta
 de entitat tinch entre mans.
Tots. Deu te donguia la fortuna
 que nosaltres desitjam. (*Sen van.*)
Tinyeta. Aixis com sempre, ho espero.
Bertran. Ay que ve... (*Ab molt trafech.*)
Tinyeta. Pues endevant.
 Vinga al cap la caparrutcha
 y amaguem las duas mans,
 y vos Bertran escondirse
 que l' pobret se va acostan.
 (*Se entra á una casa.*)
Bertran. No se li espera mal trago
 pues molt be li estará;
 aguantia, sino que es pengia
 com fan los desesperats. (*Se amaga.*)
Surt Simon ab una sistella de ous gran y en
las mans quatre pollas y dos Galls.
Simon. Valgam Deu! que pochs diners
 dintre Barcelona hi ha
 tota aquesta matinada
 que estich rodant, y rodant

per poder despatxa 'ls ous
 aquestas pollas y galls,
 y ni anima viventa
 arribo á pode atrapá,
 tots, conserta que coserta,
 lo dia se va pasant
 y ningu ab tantas rahons
 á la raho 's vol posar
 tots van al detras de pollas
 mes com es un busi car
 se aconsolan al mirarlas
 y palpa que palparas:
 cridem los ous un xiquet
 que es lo que te mes despatx.

Al bastido. Donas, qui me acaba 'ls ous! (*Crida*)

Tinyeta. Ara es ocasió de entrar
 pues el moró está campanya.

Surtirá Tinyeta ab lo capot de hortelana fi
cats los brasos dintre, y ab dos bastons al ma-
nigots figurará ser manco.

Tinyeta. ;A com los veneu germá?

Simon. Lo menos es á vuit sous.

Tinyeta. ;No ni á pas de cubats?
 mireu que 'ls vuy per beuter
 triemels que sian clars,
 que pel preu no renyirem.

Simon. No tinch genit de enganyar,
 preneulos sens cap escrupol.

que per clars va assegurat.
Tinyeta. Poseumen donchs tres dotsenas
 pero mels heu de posar
 dintra de la caparrutxa
 porque fillet no tinch mans,
 á vostra consciencia ó deixo;
 vamos aneulos contan.

Es de adverti que mentras se está abaixat,
Simon li va posant los ous á la caparrutxa,
ab las dos mans propias, per sota, li tallará
la faixa, y pillará los diners que se ha dit que
Simon portaba.

Simon. Dos, cuatra, sis vuit, cuidado,
 esteuvos quiet jerma,
 den, dotse, catorse, setse,
 divuit, vint.... voleu estar.

(*Continua ananlosi contant.*)

Tinyeta. Home, be estich ben quiet
 si vos tremola la ma
 es per cas mia la culpa,
 cuiteu que ya estich cansat.

Simon. Anem jals hi teniu tots.

Tinyeta. ;Si se arriban á aixafar
 faré una valenta truita!

Simon. Vinguan los diners jerma.

Tinyeta. Aguardauvos un xiquet
 quels ous los tinch de pujar
 aquí dalt de la procura

dels monjos de Monserrat

(Signa la entrada)

y os baixaré los diners.

Simon.

Que sia luego.

Tinyeta.

Al instant.

Be pots esperar ayaro

(A part y tot anantsen.)

ja tinch llest lo primer pas,

traspasaré per la Iglesia

y el dexaré encaramat.

Simon se posará espant á la una porta, de
manera que estiguia de espant á la altre y

Tinyeta entrarà per la primera, y surtirà cor-
rent per la segona, escapantse, sens notare

Simon.

Simon.

Deu ser moso de la casa,

¿pero de quin desembrar

pot servirlas un pobret

manco de totas dos mans?

ab tot sembla diligent,

¡prou deurá baixa abiat!

¡totoin se campa la vida!

á fé que es pla veritat

(Mirán sempre dins la entrada.) Simon.

que Deu si lleva una gracia

mil altres ne sap donar.

Tan mateix triga un xiquet

ja 'm comenso de cansar.

Surtirá Tinyeta per laltre part ab dos cro-
as, los peus molt inflats, un pegat al ull, de
manera que estiguia ben disfigurat, una ban-
queta y sams á la ma.

Tinyeta.

Domine ne in furore...

Valgam Deu ab quins treballs

me redueix lo puagre,

es un diantré de mal

que diu que sols á nals richs

acostuma á castigar,

per los licors que traguejan

(Plantán la banqueta y sentanse al cos-
tat de la porta ab molta manyagaria.)

y lo rosegar bons talls,

pero veitx que fins á mi,

infelis y desgraciat,

que la miseria me aixeca

y estich fet un viu fanal,

me atormenta ab tal rigor

y 'm carrega de pegats.

Miserere mei Deus...

¿Voleu fer di un Sams, jerma,

en aquest pobre coixet?

¡A! que lluny de oscas anam!

jo espero diners, y vos

(Simon estará impacient.)

men veniu á demanar.

Tinyeta.

¿Que espereu trauter la rifa?

Simon.

Espero á n^o al Botaban.¡Y que diantres que triga!
ja estich cansat de esperar.

Tnyeta.

Qui espera es desespera.
¿Que esperau algu de dalt?

Simon.

A un diantre de home aguardo
manco de totas dos mans,
que me ha pres ous, y me á dit
que aguardés un instant
que 'ls diners me baixaria,
pero veitx que triga tant...

Tnyeta.

ha! ha! ha! ha!

Simon.

¿Que rien?

Tnyeta.

¡Ay pobret! ¡pobre tauja!

(Ab molta risa.)

lo manco de tots dos brasos,
amiguet vos á trumpat.

Simon.

¿Qué diheu? qué es posible....

Tnyeta.

E.l es un bergant del art
que á altres, que vos més guapos,
á pelat y repelat.

Simon.

¡Voto á la crisma de un gos! (ab rabia.)

Tnyeta.

Jau's poleu desesperar:
jo li trobat aqui al bern
que corria com un llam;
haura entrat per aqui dintre
y la Iglesia traspassant
(pres hi ha porta quey pasa)

vos ha deixat encantat.

Simon.

Com dimonis... nou vull creurer.

Tnyeta.

¿O volem pujá á provar?

¿volem queus guardi los trastos?

Simon.

Guardaume pol as y galls.

(Tot aixó fora de si, y s'entra ab
molta presa.)

y la sistella dels ous,

y arribaré fins á dalt.

Tnyeta.

Ay pobre Simon Guirneu,
de mitx á mitx t'has clavet
vajan las crosas á fora (ab molta presa)
y anem á desa la faram.
(Al entrar tropesa ab Bertran.)

Bertran.

Tnyeta?

Tnyeta.

Ronya que vols?

Bertran.

Com estem?

Tnyeta.

Tot es guanyat,
á fugi tocan que baixa.

Bertran.

Vatx avisá 'l senyor Pau (fugin.)

Surt Simon ab un gran desespero tot desfet
le faixa com que dalt se adonat saltarli los
liners.

Simon.

¿No y ha quim doni una corda
per tot seguit penjam?¿No y ha per degollarme
un gabinet, ó una fals?

¿No y ha venenos que matin.

un pobre desesperat?

Justicia de Deu Justicia

(ab grans crits)

que me han robada la sanch!

aquell dimoni de manco

mentres se estava abaixat

perque li poses los ous

me á fet á la faixa un tall

y l' anima se men porta

ab mos diners estimats,

y per serme mes sensible

la picardia á tramat

de pendrem los ous y dirme

que eran per los de aquí dalt,

y estos diuen no l' coneixen

ni á tal home han vist may.

Coixet, per amor de Deu.

(busca al coix.)

¿mes ahont es? hont se ha ficat?

¿voleu jugar que ha fugit?

y per millor adobar

se men ha dut la sistella

y lo demes? un ben escany

tinga; si per cas su menja;

¡A! mon de enredos y enganys!

me veïx enganyat; fet pobre,

per dos traidors esgarrats,

mes si la terra no ls traga

ó nos fican dins un cau,

caurán baix de mon poder,

no te remey, si caurán,

pues buscaré la justicia

ab lo mes terrible afany

perque ls prenguia, ó ls degollia,

i'm fasia torná l' caudal,

justicia de Deu, justicia

que me han robada la sanch.

Al voler entrar dintre, li surt Antonet, com que be buscantlo.

Antonet.

Gracias á Deu queus encontro

¿ahon diantres erau ficat?

mon.

Marxa á guardar-me casa la

(com que vol dexarlo.)

apartatém del devant.

Antonet.

Si ja puch ana á guardarla,

la Laya, y el señor Pau,

han pillat tot lo millor

de casa; se han escapat

dien que van á casarse,

jo vos venia á avisar....

mon.

Axo mes, voto á crispu!

(Picán de peus.)

Tu d' ells complice serás

y es forsós lo detenirte;

fillet haurás de cantar..

Antonet.

¿Jo porque?

Simon. Tu... si... asistencia (*crida dintre*
un alguasil no li haurá
ó algun meso de la Escuadra?

Antonet. Home, us heu emborretxat?
com diantres me agafeu?

Surt Tinyeta de soldat, ab gran vigoti y altre
pegat per la cara, á fi de desfigurarse tot lo po
sible: lo vers primer lo diu desdel bastidor.

Tinyeta. Ara el soldat surtirá
(*Contra fen la veu.*)

¿qué es esto, ola, pai ano?

¿porque asistencia buscais?

¿es este mozo algun pillot?

Simon. Si senyor, senyor soldat.

(*Sen's dexar á Anton.*)

si vuste vol detenirlo?

la paga no anirá mal.

Tinyeta. Siempre cobro adelantado,
si quereis venga el arjant.

Simon. Aquí te dhas pesetas,
tinguimel assegurat
que corro per altres lladres,
y li prometo en tocan
que li donaré molt mes;
tots, tots, me la han de pagar (*sen va*

Antonet. Senyor soldat pera Deu.

Tinyeta. Home, no tinguen espant,
(*lo dixa y li diu á la orella*)

qué so mes lladre que vos.

Lo soldat era un disfras
per enganyar á est Julep,
y en efecte ó he lograt.

¿sou per cas de sa familia?

dieume la veritat

y acompanyeume luego

á veurer lo senyor Pau,

que ara 'al necesito molt.

Antonet. ¿Sou podé lo encarregat
de ferli saltar la mosca?

Tinyeta. Ell mateix.

Antonet. Vinga un abras.

¿Podem cantar aleluya?

Tinyeta. Si, ja podem repicar
las esquellas y campanas
que el triunfo es ya lograt.

Antonet. Pues anem que la Layeta
ab son carissim amat
nos esperan, que tots juns
nos habiam escapat,
(después de haber fet la grilla
de tot lo mes principal,)
sino que yo adelantame
la noticia li he portat,
obliganlo, fen la munta,
que se acabes de penjar.

Tinyeta. Anem á trobals... mes antes

(*Ab molta serietat.*)

contemplo molt essencial!
que gastem las dos pesetas
los dos junts en refrescar...

Antonet. Ben pensat... anem al sabre.

Tinyeta. Vingan bescuits y vi blanch,
y á la salut den Guíneu
que en aquiex dia hem trumpat.
Ah de la guardia!... xerrichs!...

(*fará un xiulet.*)

Antonet. Qui crideu?

Tinyeta. Crido als Perichs.

Surtan tots. Aquí estém al teu serbey.

Tinyeta. Pues al sabre, á traguejá. (*sen van.*)

Vista que figurará ser al cap del Born: surtan.

Pau y Bert., y Lay. ab mantellina de cristall.

Pauet. ¿Has fet ja que la Maria
tot lo quem' dit nos guardás?

Layeta. Si, Pauet, tot amauit
en sa casa ho he deixat,
(excepto la mia roba
que la he posada de part)
per tornaro tot al oncle
si es que vulguia fer la pau.

Bertran. Per força se ha de rendir
pues se mirará atrapat,
mes fea que sia en ventatge
y feulo capitular.

Pauet. Això dexten pera mi,
mes digas: ¿véres ben clar
cuant an Tinyeta l' pillaba?

Bertran. Si sempre mú estat mirán
no boliau queu begés?
posat detras de un pilar
dels de la Pescateria
tot cuan á fet, he observat,
y avisat luego per ell
de que estaba despatxat,
per enllestir lo negoci
vos he vingat á bisar.

Layeta. No sosego fias que vegia
tot en que vindrá á parar,
temo tan la sua ira,
que el cor me está palpitant
y me diu que mos desitxs
no tincn de veurer lograts.

Pauet. Pues amí m' diu que aluego.

Layeta. ¡Ay! Deu ó fasia.

Surt Antonet mol depresa.

Antonet. Bertran...

Layeta. senyor Pauet...
¡Valgam Deu y que an trigat!
esperim que fas venir,
Tinyeta que está esperant
per entregarli la moma,
amagat dintre un portal. (*sen entra.*)

- Pauet.* Cuita pues; torna luego.
Layeta. Veyam lo que portará.
Bertran. Portará tot lo que ell duya
 pues de tot lo ha natejat
Surtan Tinyeta y Antonet.
Tinyeta. Aquí está, senyor Pauet,
 ab tota puntualitat
 cumplerta la comisió;
 aquí te tot lo caudal
 que Simon Guirneu portaba
 dintre la faixa desat;
 aquí estan los ous, sistella,
 junt ab tota la viram,
 que ab mas trasas y mas manyas
 he pogut ferli saltar.
 Vegia si mana altre cosa
 pues lo assumto mes estrany,
 mes difícil y escabros,
 mes raro y enmarañat,
 sols y puguia entra l' maneix
 de estos dits à treballar
 lo veurá per an Tinyeta
 tot seguit desenredat.
Pauet. Sempre aixis ho he cregut
 de ton talent prespicás,
 sis sentas lliuras portaba
 (conta los diners.)
 anem, per tots ni haurá,

- cuatro centas es lo dot;
 lo demes que sobrará
 será per gratificarte
 y per pagar lo Bertran.
Tinyeta. No ó fas per cap interés,
 si sols per la vanitat
 de ferlo quedar ayros.
Pauet. Las pollas, los ous y gallas
 tenen de servir per festa.
Tots. No pot ser mes ben pensat.
Simon de dintre.
Simon. Senyor Alcalde, per aquí,
 segun quels hem de trobar
 que jo sé qui los ha vist.
Bertran. Ay que arriba, senyor Pau,
 l' amo ab aguasils y mosos
 de aquells del Batlle de Valls.
Pauet. Amagat doncas, Tinyeta.
Tinyeta. Veyam en que parará,
 ¿cuidado que per la esquena
 no m vingan à buscar
 pasigollas, ó nom portin
 à pasar lo estiu á Oran? (se amaga.)
Layeta. Y quin trap trap quem fa l' cor.
Pauet. Layeta, deixam parlar.
Surt Simon ab un Alguasil, un Alcalde de Barri y mosos de la Escuadra.
Simon. Aquí, aquí, senyor Alcalde,

aquí 'ls canallas estan,
bergants, lladres.....

(á ells.)

Alcalde.

Reportauvos,
no hi á dret de maltractar
á ningú, dexeume fer,
; ola que es aixó Jermans?

Simon.

Grandisima.... (repara la Layeta.)

Alcalde.

No vos dich
que vos debeu reportar?

Simon.

Jam reporto.

Alcalde.

Senyoret,
nom sabrá dir, net y clar
tot lo quels ha sucseut?

Pauet.

Sim permet puguia parlar
lo informaré fil per randa
del fet de la veritat.

Alcalde.

Aixó es lo que demano.

Simon.

; Cuantas mentidas dirá!

Alcalde.

No vos he dit que callen. (ab enf.)

Simon.

; Cornut y apaleat!

Alcalde.

Espliquis, senyor, espliquis.

Pauet.

Pues senyor, sis anys haurá
que morí Pera Guirneu
(de est home jermá carnal)
deixan una sola filla
que es la que present está.
deixá cuatracentas lliuras
cuant hagues de pendrer está.

al oncle depositada,
mes com ell es un tacany
(Simon demostra enfado.)

(perdoneu, perque en Justicia
tinch de dir la veritat.)

may troba prou bon partit
y aisis consumir la fá,
jo la bull, ella me bol,
la bas ferla demanar

y la negá barra á barra:
aquest moso despatxá

(Signa á Bertran.)

perque cregué que portaba
lo nostre amor ocultat,
lo tractá de pillo y lladre
y el salari li embrollá.

Nosaltres que conjurarnos
contra de ell tots plegats
nos hem valgut de una astucia;
un tunanton hem buscat

que li sarpás los diners,
no per sorpresa ni asalt,
al mateix temps la minyona
de sa casa se ha escapat
portanse la sua roba

y tot lo que li pertany
y ab lo permis del rectór
quens ha volgut ajudar

llicencia del ordinari
per casarnos tenim já.
Senyor Alcalde, si vol
ell compondrers, aquí está
tot lo que se li á pres,
lo dot se posará á part
y l' cobrará la minyona;
a pueix mosó s' pagarà,
se traurán alguns gastets
y tot lo demés tornan,
firmarán oncle y nevots
la definitiva pau.

Alcalde. Me apar cosa enrahonada.

Simon. A mi sens rahó me apar.

Alcalde. Ab tot que sempre es mal fet
empendres la autoritat
de ferli pendrer els diners
pues per tots justicia hi há,
pero está fet, y el compondres
fora lo mes acertat.
Jous ó demano, Simon,
fen un perdó general
y el que la justicia hauría
(com se sol dir) de menjar
mes val que vos ó menjeu
ab'pau y tranquilitat.

Layeta. Vaya oncle perdoneu

(Simon ab tot aixó estarà suspes y pensatiu)

no vos demostreu estrany,
consentiu al casament
y mireu que el perdonar
es la virtut de mes preu
per cual se vol christiá.

Simon. Y el soldat, el manco y coix
ó aquells tres endiablats
que me han deixat sense res
¿ningu'm' dirá'hont estan?

Alcalde. Ara componeus aquí,
que despres jas trobarán.

Pau y Leyeta. Anem oncle perdoneu.
(Se agenollan.)

Simon. Alseus, ya esteu perdonats,
caseu'vos, y bon profit,
també at perdono Bertran.

Bertran. Jo quedo molt agrabit
y us seré sempre leal.

Pau. Los tres que'u dit, que ex mali
vos habian enganyat
y pillat tots los diners...

Al Pati Tinyeta. Aquí entrarà lo meu pas.

Pau. Era un tan solament
de tres modos disfrazat.

Simon. ¿Que dius home, un sol era?
deu ser un endemoniat.

Alcalde. Aquell jo jal pescaré, (á Simon.)
Pau. Si es dia de perdunar,

per ell, ara li suplico
pues so jo qui li á obligat
á empendrer tot cuan á fet
y si mu promet vindrá
á donar satisfacció.

Alcalde. Aném te lo perdó lograt,
que vingua veurém qui es,
aqueix bribó perillant.

Pau va al bastidor, y treu á Tinyeta per la má.

Pau. Aquí está pues.

Tinyeta. Ego sum.

Alcalde. ¡Voto an Tinyeta!
(*Com que bol embestirlo.*)

Simon. Bergant..

Tinyeta. Eh.... nom vingeu ab rahons.
(*Se aparta de ells.*)

Alguasil. ¡Braú esponja!

Tinyeta. Que só un sant,
pensaba que tots dirian.

Alcalde. ¡Ets un valen estudiant!

Alguasil. Crech que vint y sis vegadas
á la prasó li portat.

Simon. Canalla, poca vergonya....

Tinyeta. Aixó no es cap novetat,
guinyareu mol pochs diners
si no sabeu altre cant.

Simon. ¡Y la birám y lo demes
quen' has fet?

Tinyeta. Está guardát
y per demá fer las bodas
an al dinà surtirà.

Simon. Sen aixis non perdo tot.

Alcalde. Tinyeta ja pots donar
gracias á Deu, y al senyor
que pensa que ser tancat
á la presó alguns mesos
mereixia sols lo engany.

Tinyeta. Senyor Alcalde li estimo.

Alcalde. Tu procurat á esmenar
perque ab totas tas astucias
algun dia ó pagarás,
y tem que pot ser la forca
no la bajas á basar.

Tinyeta. ¡Cuan dien qué tans Tinyetas
en sa cadira sentats
roban diners, á trompons
ab sas astucias y fraus,
jo entre tans tan solament
seré lo mes desgraciat!

Alcalde. Pues amigo, ves alerta
si no vols caure al perany
procura medir tos pasos;
baya senyors, entretan
puch dir que aixó está compost
qui hi tingua dificultat
que vagia á sa Senyoria.

en son tribunal demá
que per mí ja ó deixo llest.

Alguasil. Y la dieta....

Pau. Aquí está. (*li dona algo.*)

Alcalde. Pues senyors hasta la vista.
(*sen van.*)

Tots. Senyor Alcalde Deu lo quart.

Pau. En fi Layeta querida
yo hi arribat alcansá
lo milló que pretenia
¿qui ab mí se podrà igualá?
escedeixo en la fortuna
á tots cuans al mon y ha.

Layeta. La afortunada so jo
que hi sapigut cautivar
un xicot tan axerit
á ma fina voluntat.

Simon. No gasteu tantas rahons
doneuvos los dos las mans
y supliquen al senyor
que vos fasia bons casats.

Pau. Pues vamos, emcaixa, filla.

Layeta. Pauet no dech reusar
lo que tan tems suspiraba;
(*Se donan las mans.*)
aquí está lo cor y má.

Los dos. Ditjosós nosaltres dos.

Simon. Y jo sol so desdichat.

Pues la astucia den Tinyeta
ma avaricia ha castigat.

Tinyeta. Aixis mudareu de genit.

Simon. Jo vos prometo en avan
que en lloc de Simon Guirneu
faré dirme Simon franch.

Bertran. Vos alavo el pensament.

Antonet. Aixis podrén sosegár
y no sereu dels diners
com antes, un pur esclau.

Pau. Tu, Tinyeta, te aseguro
que quedarás ben premiat,
anirem á la parroquia,
después á casa á sopar
en el que convidat quedas
y en lo dia de demá
vindrás ab ta comitiva
á fer salva general.

Tinyeta. Ja sap que per interesos
senyor Pau no hi fet res may,
vindré á rebre sos favors
y los meus xerrichs viendrán
carregats de trons y piulas
á aturdir aquell veinat,

Simon. Visca la bulla y la broma.

Pau. Habem de fer un sarau,
quem de aturdir á totom.

Tinyeta. Ola Xichs.... tarratam! lam,

(*Cridan dintre.*)

Surtan los Xicots ab fila, com los soldats.

Gandalla. ¿Y ha altre cosa de nou?

Tinyeta. A las Corts de Sarriá
deu guiar la comitiva,
pero seguia anan cridant
pel camí: *Guardia la nubia.*

Tots los Xicots. Guarda la nubia.

(*ab grans crits.*)

Tinyeta. Endevan
sens moures de la cuadrilla.

Pau. Anemnosem tots plegats.

Tinyeta. Anem, mes antes de tot
rendirse es mol regular
y al auditori discret
que ab paciència ha tolerat
de un poeta la umorada
en son idioma vulgar,
demanemli que nos donia
(si li ha pogut agradar)
ab tres ó quatre palmadas
un aplauso per senyal.

Tots. Y la astucia den Tinyeta
memoria sens fi tindrà.

*Los Xicots van saltan y vallant devan la comi-
tiva, y aixis dona fi al saynete.*

Barcelona: Estampa de F. Vallés, carrer del Pi.